



**MARQUE: PROLINE**  
**REFERENCE: STG3**  
**CODIC: 4137868**



**NOTICE**  
↓

# PROLINE

## STG3

**GARMENT STEAMER  
DEFROISSEUR VERTICAL  
VERTICALE ONTKREUKER**



 INSTRUCTION MANUAL

 MANUEL D'INSTRUCTIONS

 HANDLEIDING

## AVERTISSEMENTS

FR

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec

l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

En ce qui concerne les informations détaillées sur la manière du remplissage, du nettoyage et du détartrage, référez-vous à la section "UTILISATION, NETTOYAGE ET ENTRETIEN".

Cet appareil émet de la vapeur et doit donc être manipulé avec précaution.

Débrancher l'appareil lors du remplissage et du nettoyage.



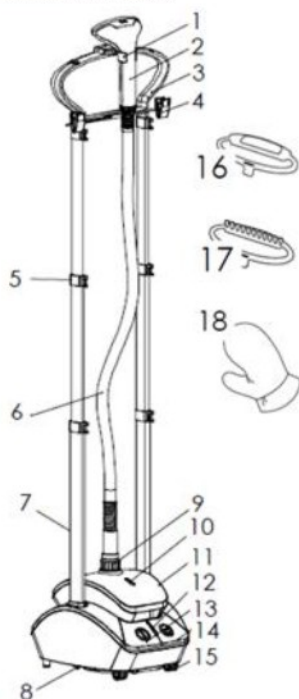
Nos emballages /  
produits peuvent faire l'objet  
d'une consigne de tri,  
pour en savoir plus :  
[www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

## MISES EN GARDE IMPORTANTES

**Lisez le mode d'emploi dans son intégralité avant d'utiliser l'appareil et gardez-le afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.**

- Cet appareil ne peut être utilisé que sur une surface plane et horizontale.
- Éteignez et débranchez toujours l'appareil après usage, avant de le déplacer et avant de monter ou de démonter des accessoires.
- Ne tirez jamais sur le câble pour débrancher l'appareil. Débranchez-le toujours en tirant sur la prise mâle.
- Le câble ne doit pas entrer en contact avec des surfaces brûlantes. Ne laissez pas le câble entrer en contact avec des surfaces brûlantes. Le câble ne doit pas être tordu ou étiré. Attendez que l'appareil ait complètement refroidi avant de le ranger.
- Afin d'éviter tout risque de brûlure, ne touchez pas les pièces métalliques, l'eau bouillante ou la vapeur.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé en plein air et ne doit pas être exposé à la pluie.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant qu'il fonctionne.
- N'utilisez en aucun cas de l'eau chaude pour remplir le réservoir.
- Ne dirigez jamais la vapeur vers une personne, un animal, une plante ou un appareil comportant des composants électriques.
- Ne manipulez jamais l'appareil avec les mains mouillées.
- Ne faites jamais fonctionner l'appareil en présence de vapeurs inflammables et/ou explosives!
- Il ne doit pas y avoir un autre appareil à forte consommation branché sur la même prise: cela pourrait provoquer une surcharge du circuit.
- Ne mettez en aucun cas du détergent dans le réservoir, cela pourrait l'endommager. Utilisez de préférence de l'eau distillée ou déminéralisée.
- Enlevez toujours le réservoir de l'appareil avant de le remplir.
- L'utilisation d'accessoires autres que ceux recommandés par le fabricant peut être à l'origine d'un incendie, de blessures ou de chocs électriques.
- Aucun objet ne doit être inséré dans le réservoir ou dans le tuyau.
- Passez toujours l'appareil à la verticale. Ne le passez en aucun cas à l'horizontale.
- Avant de ranger l'appareil, laissez-le refroidir à température ambiante et videz le réservoir.

## DESCRIPTION

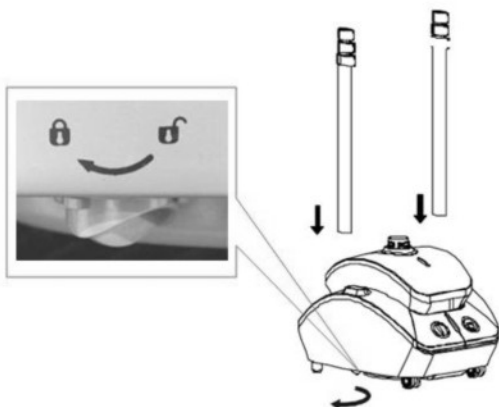


1. Crochet de support de la buse à vapeur
2. Buse à vapeur
3. Cintre
4. Cintre à pantalon
5. Clip de verrouillage des tubes
6. Tuyau flexible
7. Tube télescopique
8. Bouton de verrouillage des tubes
9. Connecteur du tuyau
10. Indicateur de niveau d'eau
11. Réservoir
12. Témoin d'alimentation/niveau de vapeur
13. Bouton marche/arrêt/réglage de niveau de vapeur
14. Bouton de rembobinage du câble
15. Roue
16. Brosse à peluches
17. Brosse à tissu
18. Gant de protection

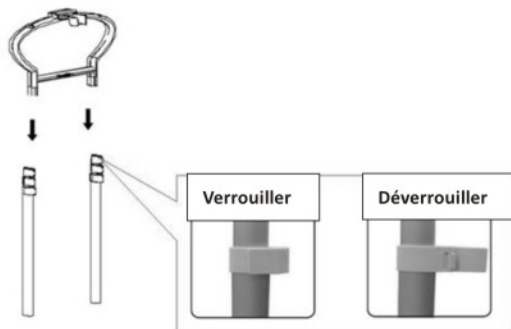
## MONTAGE

Enlevez tous les matériaux d'emballage et assurez-vous que le produit est au complet.

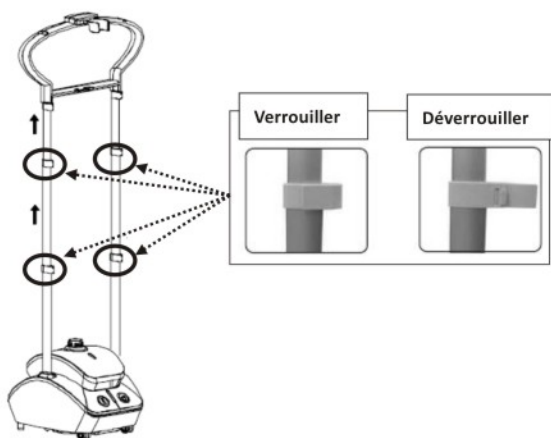
1. Placez la base de l'appareil sur une surface plane et horizontale.
2. Insérez les tubes télescopiques dans les rainures prévues à cet effet sur la base de l'appareil, et verrouillez-les en place.
  - Pour verrouiller les tubes en place, tournez les boutons de verrouillage situés sous l'appareil.



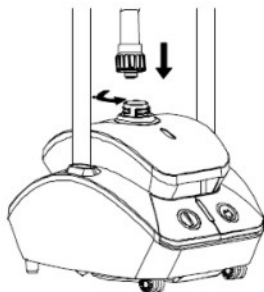
3. Pour installer le cintre, enfoncez-le dans les deux rainures prévues à cet effet dans les tubes. Puis verrouillez-le avec les clips de verrouillage.



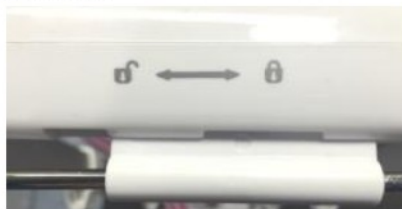
4. Pour rallonger les tubes, ouvrez les clips de verrouillage. Une fois les tubes à la longueur souhaitée, verrouillez-les en refermant les clips.



5. Insérez le tuyau dans le connecteur prévu à cet effet, et tournez-le pour le verrouiller en place.



6. Montez le cintre à pantalon sur le support prévu à cet effet sur le cintre, et faites-le coulisser vers la droite pour le verrouiller.



7. Accrochez la buse à vapeur sur le crochet prévu à cet effet.



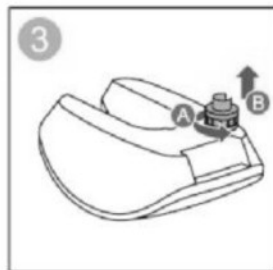
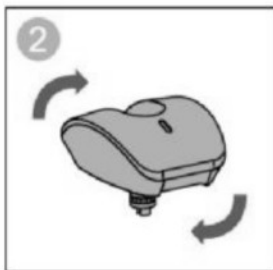
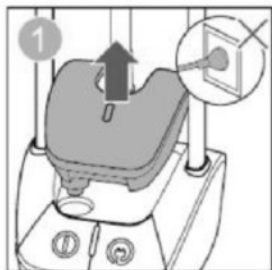
#### ATTENTION:

- Accrochez toujours la buse à son crochet quand vous ne l'utilisez pas, faute de quoi elle risquerait d'abîmer les surfaces ou de blesser quelqu'un.
- Évitez de tirer trop fort sur le tuyau et évitez de déplacer l'appareil en tirant sur le tuyau. Vous risqueriez de l'endommager ou de vous blesser.
- Le tuyau télescopique doit être complètement déployé; autrement, la vapeur pourrait être bloquée et affecter les performances du produit. Veuillez vous assurer que tous les tuyaux soient étirés jusqu'à leur longueur maximale lors de l'utilisation.

## UTILISATION

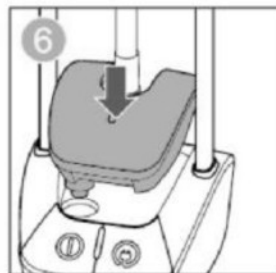
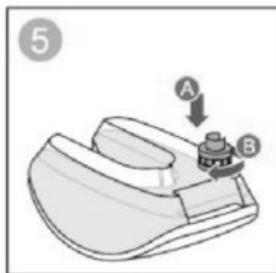
Assurez-vous que l'appareil est débranché.

1. Sortez le réservoir de la base. Retournez le réservoir et dévissez le bouchon.





2. Remplissez le réservoir avec de l'eau froide du robinet **uniquement (only)** jusqu'au niveau souhaité. Puis remettez en place le bouchon du réservoir.  
**N'utilisez pas de l'eau chaude.**
3. Séchez l'extérieur du réservoir et remettez-le en place sur la base, en vous assurant qu'il est bien monté et tient bien en place.

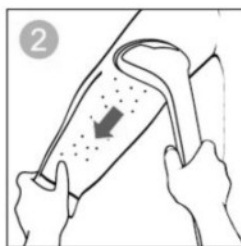
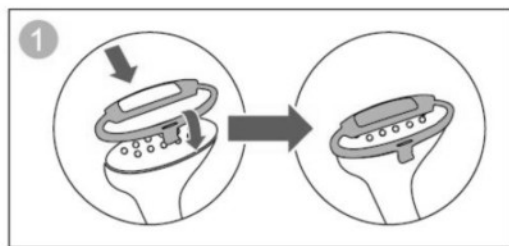


- L'indicateur de niveau d'eau est vert si le réservoir est assez rempli. Si l'indicateur de niveau d'eau est rouge, cela signifie que le réservoir n'est pas assez rempli et qu'il faut rajouter de l'eau.

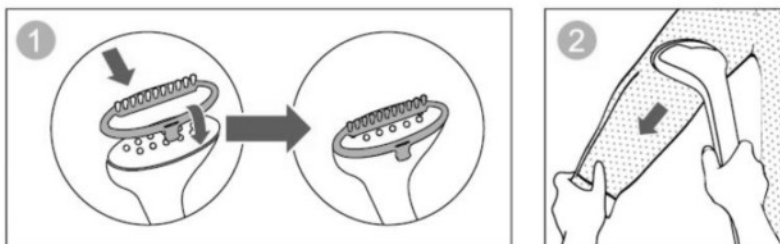
**REMARQUE :** Remplissez toujours le réservoir avec de l'eau froide, **JAMAIS** avec de l'eau chaude. Ne mettez en aucun cas du parfum, du vinaigre, de l'amidon, des produits détartrants ou tout autre produit chimique dans le réservoir ; vous risqueriez d'abîmer l'appareil.

4. Si nécessaire, montez la brosse à peluches ou la brosse à tissus sur la buse à vapeur. N'installez les accessoires que lorsque la base est débranchée et complètement refroidie

- Utiliser la brosse à peluches pour enlever les peluches, les cheveux et les poils d'animaux, pour une meilleure finition.



- Utilisez la brosse à tissu pour les vêtements très froissés. Puis passez l'appareil comme d'habitude pour enlever les plis tenaces.

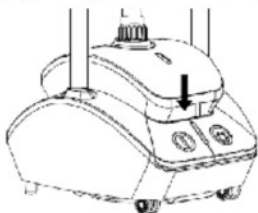


**REMARQUE :** Avant d'utiliser une brosse, vérifiez les recommandations du fabricant du vêtement afin de vous assurer que vous pouvez utiliser l'accessoire. Nous vous recommandons d'effectuer un test au préalable sur une partie du vêtement.

- Sortez le câble de l'appareil en tirant dessus, puis branchez-le sur la prise de courant.
  - Ne sortez pas le câble au-delà de la marque ROUGE.



- Pour allumer l'appareil, appuyez sur le bouton marche/arrêt/réglage de vapeur. Vous pouvez le faire en appuyant légèrement avec le pied.

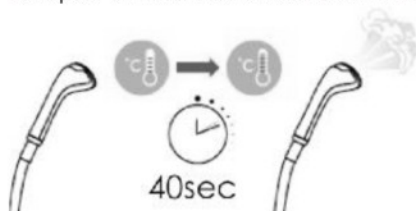


- Le témoin lumineux s'allume en rouge. Ce défroisseur comporte 3 réglages de débit de vapeur : bas, intermédiaire et élevé. Chaque réglage est indiqué par un témoin lumineux différent.

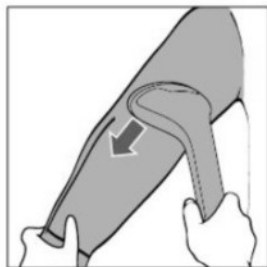
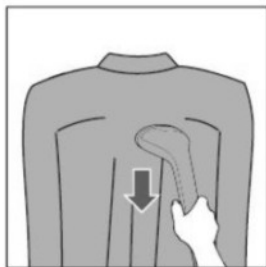
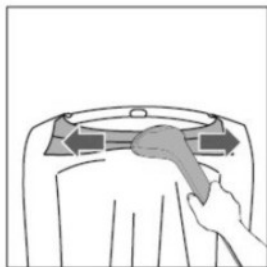
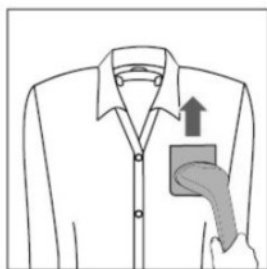
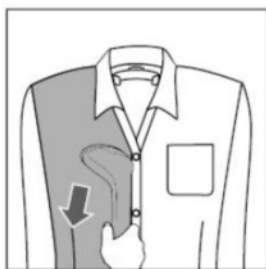
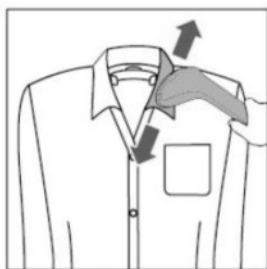


Rouge – élevé  
Vert – intermédiaire  
Bleu – bas

7. Pour régler le débit de vapeur, appuyez sur le bouton marche/arrêt/réglage pour choisir le niveau de vapeur qui convient.
- La vapeur commencera à sortir environ 40 secondes plus tard.



8. Vérifiez l'étiquette du vêtement afin de vous assurer qu'il est possible de le défroisser à la vapeur. En cas de doute, testez le matériau sous la couture afin de vous assurer qu'il ne risque pas d'être endommagé.
9. Accrochez ou attachez les vêtements à défroisser sur le cintre normal ou sur le cintre à pantalon, selon le cas.
10. Prenez la buse par sa poignée et dirigez la vapeur sur les vêtements, en passant la buse par mouvements verticaux.
- Évitez de passer l'appareil trop longtemps sur un même endroit car vous risqueriez d'endommager le vêtement.
  - Veillez à ne jamais plier le tuyau.
  - **ATTENTION ! La vapeur peut causer des brûlures. Ne dirigez jamais la tête de l'appareil vers vous-même ou vers d'autres personnes.**
  - **NEVER STEAM A GARMENT WHILE IT IS BEING USED**
  - **Ne jamais**





Brossez sans forcer la zone à défroisser ou rafraîchir, en respectant le sens des fibres du tissu, et en effectuant un mouvement vertical de haut en bas. Commencez par le haut du vêtement et descendez progressivement. Pour plus de facilité, tendez le vêtement en exerçant une légère tension vers le bas avec votre main libre. veillez à toujours tenir le tuyau flexible en position verticale

Le gant de protection sert à protéger vos mains de la vapeur sortant de la buse, notamment quand vous défroissez les extrémités de vos vêtements.

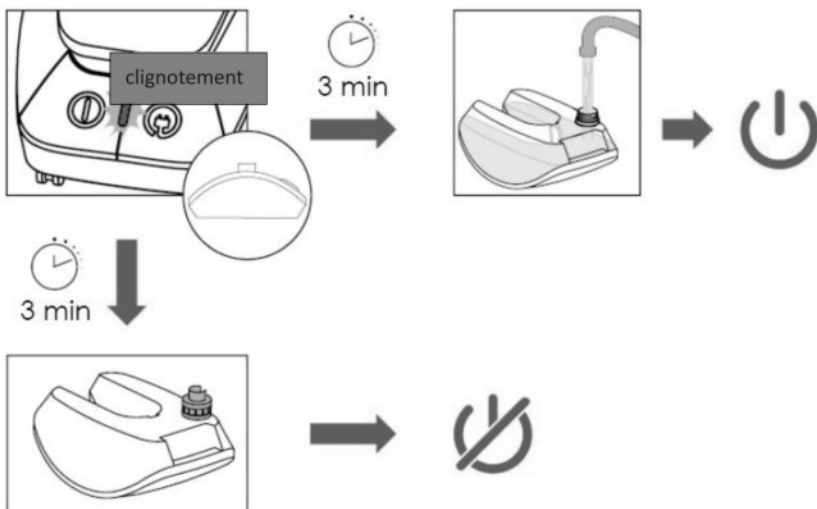
11. Quand vous avez fini d'utiliser le défroisseur, éteignez-le en appuyant sur le bouton marche/arrêt/réglage de vapeur. Le témoin s'éteint.

**REMARQUE :** Quand vous avez fini d'utiliser le défroisseur, sortez délicatement le réservoir afin d'éviter d'éclabousser le parquet ou la moquette avec l'eau restant à l'intérieur.

### Alarme de niveau d'eau

Quand il n'y a plus d'eau dans l'appareil, le témoin lumineux clignote et l'appareil émet des bips sonores pour vous rappeler de remplir le réservoir. Une fois le réservoir rempli, remettez-le en place et l'appareil recommencera à fonctionner normalement. Le témoin lumineux arrêtera de clignoter et les bips sonores s'arrêteront.

Si le réservoir n'est pas rempli, l'appareil s'éteindra automatiquement au bout de trois minutes. Pour rallumer l'appareil, remplissez de nouveau le réservoir et appuyez sur le bouton marche/arrêt/réglage de vapeur.

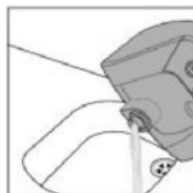


## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Éteignez et débranchez l'appareil et attendez qu'il ait refroidi à température ambiante avant de le nettoyer.
- Enlevez le tuyau de la base et rentrez les tubes télescopique, l'appareil sera ainsi plus facile à ranger.

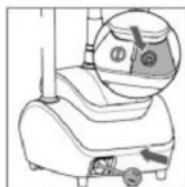
- Le réservoir doit être nettoyé régulièrement. Remplissez le réservoir d'eau et remettez-le en place sur la base. Rallumez l'appareil, laissez chauffer l'eau puis videz la base dans un évier par le trou du connecteur du tuyau. Le tartre et les autres résidus partiront avec l'eau.

Répétez la procédure le nombre de fois nécessaire pour enlever tout le tartre.



- Essuyez les surfaces extérieures avec un chiffon légèrement mouillé. Séchez bien.
- Ne mettez jamais l'appareil dans l'eau. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage chimiques ou abrasifs.
- Rembobinez le câble en appuyant sur le bouton de rembobinage.

**ATTENTION :** Pensez à toujours accompagner le mouvement de rembobinage du câble en tenant la prise mâle, afin d'éviter que celle-ci ne heurte quelqu'un au passage.



## DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION POSSIBLE
L'appareil ne chauffe pas et ne produit pas de vapeur.	<ul style="list-style-type: none"><li>• L'appareil n'est pas branché.</li><li>• Il n'y a plus d'eau dans l'appareil.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Branchez l'appareil.</li><li>• Remplissez le réservoir avec une quantité d'eau suffisante.</li></ul>
La vapeur sort par intermittence.	Accumulation de sédiments dans le réservoir.	Nettoyez l'appareil.
Bruits de gargouillement.	Condensation dans le tuyau.	Tenez le tuyau à la verticale pour faire redescendre l'eau dans le réservoir.

## SPÉCIFICATIONS

Caractéristiques nominales: 220-240 V~ 50/60 Hz  
1600W-2000W

## MISE AU REBUT



■ En tant que distributeurs responsables, nous sommes soucieux de l'environnement.

Nous vous prions donc de bien vouloir respecter la procédure de mise au rebut de votre produit et de l'emballage, afin de contribuer à la préservation des ressources naturelles et de garantir le recyclage des matériaux d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Cet appareil et son emballage doivent être mis au rebut d'une manière conforme aux lois et réglementations locales.

Cet appareil et ses accessoires contiennent des composants électroniques ; ils ne doivent donc pas être jetés avec les ordures ménagères à la fin de leur durée de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.

Apportez l'appareil au centre de récupération le plus proche de chez vous, afin qu'il puisse y être recyclé. Certains centres acceptent les appareils gratuitement.

### Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 (prix d'un appel local)  
7j/7 de 7h à 22h.

### Hotline New Vandendorre

Le service après-vente est joignable du lundi au samedi au  
+32 2 334 00 00

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans le mode d'emploi. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.